Ao. 1802. No. 53.

# OMMELANDER COURANT

VRYDAG DEN 2 JULY.

## R U S L A N D.

PETERSBURG *den* 4 *Juny.* Van des Keizers Reize heeft men de volgende byzonderheid vernomen: dat toen Zyne Majesteit te Narwa aankwam de Leeraar der Luthersche Gemeente aldaar, juist zyn Bruiloft vierde, en hy den Keizer verzogt hem het geluk zyner hooge tegenwoordigheid te vergunnen, by welke gelegenheid de Monarch een Brillante Ring aan de Bruid vereerde.

Zyne Majesteit heeft in dato den 18 May een Bevelschrift uitgegeven, het welk niet kan nalaten hem op nieuws de liefde en achting zyner Onderdaanen te doen erlangen, als waar in gezegt wordt: „ Aangezien wy wenschen, den Inwooneren des Ryks van allen stand, alle mogelyke hulpmiddelen te verschaffen, ter vermeerdering van derzelver welvaart, gelasten wy genadiglyk, dat het 23ste Artikel, van den Gunstbrief in dato 21 April 1785., aan den Adel verleend, en waarby bepaald is: dat de Erfgoederen des Adels, ingevalle van veröordeeling, ook zelfs by de zwaarste misdaaden, aan de wettige Erfgenamen moeten volgen, ook in deszelfs volste kragt zal worden uitgestrekt tot de Standen van Koopmanschap, Burgerschap en Landbouwery."

De Collegie-Assessor Koschelow is tot Kamer-Jonker benoemd, en er is bevel gegeven hem by het Collegie van Buitenlandsche Zaken by de Russische Zending in 's Hage te rekenen.

## I T A L I E N.

ROME *den* 6 *Juny.* De Koning van Sardinien heeft van zyne Kroon afstand gedaan ten voordele van Z. K. H. de Hertog van Aost; de Acte van afstand is door Z. M. in tegenwoordigheid der Prinsen Colonna en Doria getekend, en door zynen eersten Staats-Secretaris, de Graaf van Chalember, daadlyk naar Napels overgebragt. — Van Napels verneemt men, dat men aldaar van Palermo bericht heeft ontfangen, dat de Koning der beide Sicilien laatstgemelde Plaats den 17 dezer verlaten zou om naar Napels terug te keren.

GENUA *den* 9 *Juny.* Van goederhand weet men, dat de eerste Consul tot onzen eersten Magistraats-persoon, onder den tytel van Doge, benoemd heeft de Burger Cattanen, thands Minister van deze Republiek te Milaan. Deze Burger, die algemeen geacht is, is een dier genen, die in 1797. door Buonaparte tot Leden van het toenmalig Provisioneel Gouvernement benoemd wierden. — Onze Republiek zal voortaan, zegt men, 100 000 Franken 's Maands tot het onderhoud der Fransche troepen betalen, die nog enigen tyd in dezelve zullen blyven.

## D U I T S C H L A N D.

WEENEN *den* 16 *Juny.* Door ene, den 13 dezer, uit Hermannstad alhier aangekomen, en den 7 van daar vertrokken, Estafette is de tyding aangebragt, dat 5000 Man Turksche Troupes, en de Troupes onder bevel van Paswan Oglu, 28 uren van Bucharest tegen elkander stonden. — Ene actie zal nu het lot van Wallachyen beslissen. — De wederzydsche Troupes ontvingen gedurig versterking. Ook de Engelsche Consul is met verscheiden Bojaren van Bucharest vertrokken. Enige Troupes van Paswan Oglu hebben zig aan de Grenzen van Zevenbergen laten zien, doch dezelve zyn echter, wyl zy op het gebied van Zevenbergen gekomen waren, van ene Keizerlyke Divisie terstond terug gedreven.

De Aardshertog Karel is hier eergister weder in goede welstand uit Presburg aangekomen, alwaar zig thands ook de Koningin van Napels bevind.

Daar ons Grondgebied thands veel lydt door eene groote droogte, die zeer voor den Oogst doet vreezen, heeft men gister begonnen in de Kerken publieke Gebeden deswegens ten Hemel op te zenden.

MEMEL *den* 12 *Juny.* Den 10 dezer kwam hier Zyne Russ. Keizerl. Majesteit met zyn gevolg aan. Zyne intrede was, even gelyk die van onzen Koning, welke een paar dagen vroeger plaats had, zeer luisterryk. Voor Hem, even gelyk voor onzen Koning, was voor de Poort, langs welke hy moest binnenryden, ene allerfraaiste Ere-poort opgericht, en een half uur van hier wagtten reeds op den Landweg enige Escadrons Husfaren en Dragonders, de Koopmans wagt dezer Stad, en enen zeer prachtigen met 8 Paarden bespannen Wagen op Z. M., om Hem in te halen. De Wagen sloeg echter de Keizer af, en reed hier in Zyn eigen Rytuig binnen. Voor het Logies, 't welk voor Z. M. by den Koopman Glagow gereed gemaakt was, stond ene Ere wagt van 172 Grenadiers en 4 Officieren, welke echter, na dat Z. K. M. dezelve bezigtigd en zyn genoegen over hare schone houding te kennen gegeven, aan ieder der Officieren ene Goudene Doos, en aan ieder der Grenadiers een Ducaat ter hand had doen stellen, op Zyn verzoek tot op 50 Man verminderd wierd.

Des middags van dien dag spysde Z. K. M. by onzen Koning. Gisteren woonde Hy de groote Revue over de Troepen by, en spysde dien middag weder by onzen Monarch. Heden had ene nieuwe Revue over de Troepen, zeer tot genoegen van de beide Majesteiten, plaats, en de Keizer had by dezelve, om onze Koningin enig vermaak te verschaffen, 20 Man Kosakken, onder bevel van den Overste Platon, en 3 Officieren in het Leger doen komen, en hunne vlugheid in het ryden en handteren hunner Wapenen doen aan den dag leggen; de Koning beschenkte den Overste Platon by deze gelegenheid met enen Ring met Brillanten en ene Goudene Tabaksdoos, welke laatste ook de 3 Officieren ontfingen, terwyl hy onder de Kosakken 80 Friedrich-d'Or deed uitdelen. Ook heden heeft de Keizer by onzen Koning het middagmaal genomen, en tegen den avond zullen zich de Keizer en de Koninglyke Familie op een Bal bevinden, 't welk hun door de Zeehandelaren dezer Stad gegeven word.

Een Officier van de Lyfwagt der Consuls, de Adjudant Dumoutier, is hier voor een paar dagen met Brieven van den eersten Consul uit Parys aangekomen, en gisteren heeft hy de terugreis naar Parys weder aangenomen.

De Eigenaar van het Huis, waarin Zyne Keizerl. Majesteit logeert, bekoomt voor elke 24 uren, welke de Keizer hier doorbrengt, 200 Roebels huur.

BERLYN *den* 22 *Juny.* Schoon de Nieuwspapieren melden, dat alles omtrent de Schaêvergoedingen geschikt is, is de Courierwissel tusschen de Kabinetten van Berlyn en Parys nog zo sterk als ooit. Eergister kwam een Edelman van den Erfprins van Orange van London, en zette aanstonds zyne reis naar Memel voord. Zedert verzekert men, dat de zaaken en belangen van dien Prins zyne terugkomst te Parys vorderen, alwaar hy zyn Hôtel nog houd.

Heden morgen is een Officier van het gevolg van Z. M. van Pruissen hier by het Departement van Buitenlandsche Zaaken aangekomen, en weinig uuren daarna weder naar Memel vertrokken met Documenten, die men uit de Staatsarchiven genomen heeft. Men besluit daaruit, dat de Reis en de byeenkomst der beide Monarchen eene Staatkundige bedoeling hebben.

Men verzekert, dat het Hof van Weenen niet zeer voldaan is over de meeste schikkingen, die tusschen Frankryk, Rusland en Pruissen genomen zyn. Men ziet eene nieuwe verklaring van den Keizer te gemoet. De Staatkundige Zaaken zyn nog niet zo zeer ontward, als men voor eenige Maanden wel dagt.

Omtrent de keus van eenen Minister om in den Haag te resideren, is nog niets beslist.

Men verneemt, dat alleen een gedeelte der Hollandsche Troupes in Soldy van Engeland in dienst van den Prins van Orange zal treden, aangezien de omstandigheden en Aardrykskundige gesteldheid van het Land, welk Hy tot Schaêvergoeding zal bekomen, geen aanzienlyk getal Troupen vordert.

HAMBURG *den* 22 *Juny.* Met den eersten January 1803. zal een aanvang gemaakt worden met de uitgave van een Tydschrift, ten titel voerende Archives Générales du Nord. Dit werk, door den Professor Olivarius te Kiel geschreven, zal van 6 tot 6 weken met een stukje worden vervolgd.

FRANKFORT *den* 23 *Juny.* Van Regensburg heeft men, dat de Ryksdag den 14 en den 18 dezer is Vergaderd geweest, zonder dat die beide Zittingen iets gewigtigs opleverden. Men zag nog steeds een Besluit te gemoet, waarby zich de Ryksdag voor 2 á 3 Maanden zal adjourneren.

## FRANSCH GEMENEBEST.

PARYS *den* 23 *Juny.* De Minister der algemene Politie heeft dezer dagen ene circulaire aan alle Prefecten afgezonden, waarin hy hun vermaand, wel zorge te dragen, dat de Godsdienstige onlusten, welke de Wet betreffende de Godsdiensten weggenomen heeft, niet, door ene verkeerde uitlegging dier wet, op nieuw gaande gemaakt worden; dat zy van de minste ongeregeldheden, ten dien opzichte begaan, daadlyk aan hem bericht moeten doen, en eindelyk, dat de Prefecten nimmer uit het oog moeten verliezen, dat zy ene volkomene gewetens vryheid moeten handhaven; „ De meerderheid der Natie, zegt hy ten slotte, heeft geenfints het recht, om zynen Godsdienst aan de minderheid op te dringen; de heerschappy over de gewetens is niet in de macht van enig Menschelyk gezag."

Van Nancy schryft men, dat Mevrouw Buonaparte, Echtgenote des eersten Consuls, aldaar des morgens van den 17 dezer is doorgepasseerd, zich naar Plombières begevende, waar zy de Baden gaat gebruiken. Zy bevond zich met haar gevolg in 3 Rytuigen, en was verzeld van een Detachement Carabiniers en enige Nationale Gendarmes.

PARYS *den* 24 *Juny.* By onderscheide heden publiek gemaakte Besluiten der Consuls zyn de Generaal der Divisie Decaen tot Kapitein-Generaal der Fransche Bezittingen in Indiën, de Generaal Sahuet tot Kapitein-Generaal van het Eiland Tabago, de Burgers Delambre, Despaux en Noël tot Inspecteurs-Generaal over het publiek Onderwys, en de Burgers Coulomb, Cuvier en Villar, Leden van het Institut, tot Commissarissen ter oprichting der Lyceums benoemd.

De Directeuren der Posteryen adverteerden gisteren, dat voortaan de Brieven malen voor Engeland des Maandags, Woensdags en Saturdags van hier, en des Woensdags, Vrydags en Maandags van Calais zouden vertrekken; de Engelsche Post zal dus, volgens de begeerte van ons Gouvernement, 3 maal 's weeks uit Frankryk vertrekken en aankomen. Tusschen Holland en Engeland blyft, naar men verneemt, het vertrek der Posten, uit hoofde van de belemmeringen welke ene vermeerderde Correspondentie voor den Handel zou te weeg brengen, provisioneel op den ouden voet.

BRUSSEL *den* 24 *Juny.* Eergister avond is een Edelman van den Erf Prins van Orange, over Calais van London komende, door deze Stad gereisd, zig als Courier naar Oranienstein begevende, van waar hy, na Depeches aan den Regerenden Vorst overgegeven te hebben, zyne reis naar Berlyn zal voordzetten. Des nagts van denzelfden dag is ook een Courier uit den Haag naar Parys gaande, hier doorgekomen, en gister een Engelsche Majoor, komende als Courier van Parys, en zig in allen spoed naar Memel begevende. In denzelfden tusschen tyd hebben wy twee Fransche Couriers naar Berlyn, en een Pruissische naar Parys, gaande, hier door zien komen. Men verwagt hier eerstdaags H. K. H. de Prinses van Orange, komende van London en zig naar haaren Gemaal in het Prinsdom Nassau begevende; er zyn reeds vertrekken voor deze Vorstin in het Hotel Bellevue besproken, alwaar Zy enige dagen denkt te vertoeven, voor en aleer haare reis voord te zetten; men weet niet, of haar Zoon de Erf-Prins haar zal verzellen.

## GROOTBRITTANNIEN.

LONDON *den* 25 *Juny.* Thands is men in het zekere onderricht, dat Zyne Majesteit de Koning, het Parlement aanstaande Maandag zal prorogeeren; —— De Proclamatie ter ontbinding van hetzelve, en ter verkiezing van een nieuw Parlement, zal den volgenden dag geschieden; doch de Brieven van aanschryving zullen eerst Woensdag worden afgezonden: dus beginnen de nieuwe verkiezingen reeds van dien dag af.

De Graaf van Athlone en deszelfs Zoon zyn eergisteren van Harwich naar Helvoet ingescheept.

Op *Woensdag* den 7 July 1802., gedenkt de Wedman A. BORST in qlté, ten Huize van de Wedw. KLAAS SICCAMA te *Delfzyl*, onder *Houtkopers*, *Aannemers* en *Mastemakers* in Veiling te Verkopen: Een groot party extra mooye DROBACHSCHE HOUTWAAREN, bestaande in beste Vuuren Zaagbalken van 18 tot 26 Voets, mooye gladde Juffers, Ellens, Kolders en Deelen van diversche lengten en zwaarten.

De Kasteleins te *Winsum* en *Obergum*, Præsenteeren aldaar, op *Vrydag* den 9 July 1802. te laten Verryden: Eene fraaye met ZILVER gemonteerde ZWEEP, zullende precies om 3 uur beginnen te ryden; zonder enige inlage.

J. M. SALOMONS in de Swaanen-straat te *Groningen*, Adverteert dat hy Continueert met het Koopen van alle zoorten van *Obligatien* en *Recepissen* van alle Heffingen, belooft de hoogste Coursen; hy Verkoopt veele zoorten van *Chitzen*, *Catoenen*, fyne *Geborduurde* en *Effen Neteldoeken*, *Batisten*, *Camerdoeken*, supra fyne agt vierde groot Witte en Gecouleurde *Schaalen*, supra fyne *Diemetjes* en *Moeselienen*, *Brookstoffen*, *Laakens*, *Baayen*, *Saayen*, *Greinen*. *Callaminken*, *Bonten*, breede Smernasse *Diemten*, &c. &c. alles tot civiele Pryzen; supra fyne *Congo* en *Soachon Thee* van 56, 60 en 64 Stuiv. het Pond en by het ¼ Kistje tot verminderde Pryzen; beste *Java Coffybonen*, gebrand 17, en ongebrand 13½ Stuiv. het Pond, by de 100 Pond minder.

* * AANHANGZEL op het *Generaal* ALPHABETH der *Ordonnantie*, *Placaaten* en *Resolutien* op de Invordering der Inkomende en Uitgaande Rechten, onder de naam van CONVOYEN en LICENTEN, door J. GREVE word in gr. 8vo, *Heden* uitgegeven te Amsterdam by G. ROOS, de prys is 3 Stuiv. —— Nog geeft dezelve uit DE 2de DRUK van het bovengemelde *Generaale-Alphabeth* der *Belastingen*, ook op de *Convoyen* en *Licenten*, met dit *Aanhangzel* te zamen voor 28 Stuiv., is in meest alle Boekwinkels te bekomen.

*Aanspraak van den Burger Groninger in de Vergadering des Departements der Maatschappy Tot Nut van 't Algemeen te Haarlem*: Is den inhoud van het 26 No. van het Weekblad *Tot Nut van 't Algemeen*. Waarvan alle Maandagen 1 No. à 3 Duiten by *W. Zuidema* word uitgegeven.

De MUNICIPALITEIT der STAD GRONINGEN, gedenkt op *Donderdag* en *Vrydag* den 15 en 16 July naastkomende, des namiddags precies te twee uuren, door de *Gerigts Wedmans* ter onderhorige plaatsen, by publieke Uitveiling te laten Verkopen, eenige Deimatten QUELLER, staande op den *Aanwas* agter de *Stads Nieuwe Polder*: Wie daar aan gading heeft, vervoege zig op tyd en plaatse boven gemelt.

De Koopman W. VETTER in de Oude Ebbinge-straat, præsenteert door aanstaande verandering van Affaires, zyne Winkel UITTEVERKOPEN, bestaande in *Chitsen*, *Catoenen*, *Baayen*, *Hollands* en *Warendorps Linnen*, *Marsillés* en wat verder in een Compleete Bontwinkel behoord, belovende zulks onder de inkoop prys uittezetten. —— Dezelve presenteert *uit de hand te Koop*, zyne BEHUISINGE.

* * GERRET DE ZWAGER & Zoonen, Meesters in *Fransche* en *Engelsche* Stoelen te *Leyden*, zullen op verzoek met alle soorten van nieuwe smaak van STOELE-TEKENINGEN op den 12 en 13 July te *Groningen* zyn, adres in 't Logement den *Nieuwen Munster*; vertrekt den 15 July.

Tusschen den 25 en 26 Juny, is er uit het Land buiten de Krane-Poort by de Legeweg aan de Dyk, een oud OOI-SCHAAP zonder Wol of Oormarkt, vermist. Die van hetzelve berigt kan geeven aan den Drukker dezer, zal wel beloond worden.

NB. De Ondergetekende, Continueerd met het stellen van Requesten, waar dezelve ook moeten gepresenteert worden, als mede tot het stellen van Koop en Rentebrieven, en bied zich aan tot de publyke Uitveiling en Verhuring van Huizen en Landeryen als anders, Recommandeert zich in een Ieders gunst.
J. D. W. NANNINGA.

J. M. COHEN in de Volteringe-straat adverteerd, dat hy Koopt en Verkoopt alle zoorten van Binnen en Buitenlandsche EFFECTEN, als mede RECEPISSEN gesproten uit de Vrywillige Negotiatie van 1802, benevens geheele en gedeeltens van LOTEN uit dien Negotiatie spruitende, kunnende by dezelve ook negezien worden alle Nommers der Loting van 's Lands Effecten. Verzoekt een Ieders gunst en belooft de hoogste Cours volgens de Beurs van Amsterdam.

De Heer Jackson, die te Parys was, gaat als Gezant naar Berlyn. De Heer Frère, thands Brisch Gezant te Lisbon gaat, zegt men in die hoedanigheid naar Madrid. De Spaansche en Bataafsche Gouvernementen hebben nog gee ne Gezanten naar Groot Brittanien benoemd.

## BATAAFSCH GEMENEBEST.

'HAGE *den 28 Juny.* Het Staats-Bewind dezer Republiek heeft op den 15 dezer gearresteerd ene ampele Publicatie, betrekkelyk de wyze, waarop de agtjarige Heffing van 1 half prCt. op de Bezittingen, en 2 prCt. op de Inkomsten, bepaald by Publicatie van den 26 February dezes Jaars, zal worden geëffectuëerd.

Het zelfde Bewind heeft by Besluit van den 21, op voordragt van den Raad van Oorlog, ingetrokken en buiten effect gesteld, de Commissie van Mr. J. C. Hespe, als Capitein-Adjoinct by den Generalen Staf der Bataafsche Armee. De Burger Hespe, die steeds op de Voorpoorte alhier in gyzeling is, zich over het voormeld besluit bezwaard vindende, heeft deswegens een adres aan 't Staats-Bewind ingeleverd, zynde hy ook bezig met een Recursus ad Principem, over het appel van 's Hofs interlocutie en opgevolgd Vonnis van den 28 May l. l., als, zo hy vermeent, niet gehad hebbende alle die middelen van verdediging, by de Staatsregeling aan hem toegekend.

Eergisteren arriveerde alhier de Heer Ruïs, die den Heer d'Argumose, als Secretaris van de Spaansche Legatie by deze Republiek, vervangt; zynde het vertrek van den laats gemelden, in dezelfde hoedanigheid, naar 't Hof van Florence, onlangs gemeld.

Volgens Brieven van Madrid is de Burger Meiners, gevolmagtigde Minister dezer Republiek aan het Hof van Spanje, aldaar met veel distinctie ontvangen. Hy is thands van zyne onpaslykheid, die hem enige Maanden te Parys heeft opgehouden, volkomen hersteld.

In den omtrek van Lausanne zyn wederom enige onlusten voorgevallen; doch dezelven hebben, uit hoofde van de strenge maatregelen, die daadlyk genomen zyn, gene ernstige gevolgen gehad.

---

Den 12 Juny zyn door het Holsteinsche Canaal gepasseerd, de Schipp. L. Roelofs, T. Janckes, J. H. Potjewyt; den 13, H. J. Puister, J. J. Hazewinkel, P. H. Wever, A. H. Oortjes, U. Uilrichs, D. Cornelis, J. Hansen, A. Jans, J. E. Oltmans, H. Wiggers, E. Alberts, R. J. Dood, J. Jans; den 14, J. Cristiaans, H. Jans, M. Frick, R. Meinnes, H. R. Duit, H. R. Schrage, B. Jans, H. J. Scheltens, N. Jacobs, T. Jans, A. O. Wolf; den 15, J. K. Peeper en B. B. Kuyper. Den 19 is de Zond gepasseerd, E. J. Postma; den 20, A. B. Hansen; den 21, T. H. de Boer, H. L. Priem, H. Aal, Jan Pauw, H. Wiegers, A. Johansen en H. H. Rott. Den 26 zyn uit 't Vlie gezeilt, J. Schuurs, J. G. Smit, B. Ockes, H. J. de Boer, K. Vos, F. Dringenberg na de Oostzee, J. C. Nab na Bergen, E. Klasen en D. Wilderman na Embden.

---

*** De Leden van het Departement de MARNE, *Tot Nut van 't Algemeen*, worden verzocht om de gewone Vergadering, die met ene Redevoering geopend zal worden, by te wonen op *Maandag* den 5 July des agtermiddags om 3 uuren, ten Huize van K. J. WIERSUMA te *Eenrum.*

J. A. UILKENS, *Secret.*

---

*** Groningen den 28 Juny 1802. Myn waarde Huisvrouwe LOUISE CATHARINA JOHANNA SICCAMA, verloste heden avond voorspoedig van een DOCHTER; waar van de Eer hebbe door dezen Communicatie te geven aan Familie en Bekenden.

A. D. CORNETS DE GROOT.

---

*** Heden avond te 6 uur, verloste myn Huisvrouw SJABBINA STENHUIS, zeer gelukkig van een wel geschapen ZOON en DOGTER.

GRONINGEN den 30 Juny 1802.

B. DYKEN, Pedel dezer Akademie.

---

*** Ik vind my thands in de bitterste droefheid gedompeld, door het Zielsmartende verlies myner tederbeminde Huisvrouw GERTJE BUYSING, met welke ik ruim 8½ Jaren de volste genoegens ener gezegende Echtverbintenisse smaakte. —— De vrymachtige God rukte haar heden namiddag te 3 uur, na ene Catarrhale Ziekte van 4 Weken, in den Ouderdom van 30 Jaren en ruim 8 Maanden, van myne zyde weg, om haar, gelyk ik vertrouw, in Zaligere gewesten over te brengen. —— Allertreffendst verlies! waardoor ik my beroofd zie van ene deugdzame en alleszins beminnenswaardige Echtgenote; terwyl myne 3 Kinderen, wier jongste nauwlyks den ouderdom van 5 Weken bereikt heeft, de liefderyke zorg en verstandige opvoeding ener tederhartige Moeder missen. —— Dan, hoe bezwaarlyk het my vallen moge, in dezen voor my zoo donkeren weg der Goddelyke Voorzienigheid te berusten, moet ik echter onder des Heren hand met ene Kristelyke gelatenheid bukken, en myne vertroosting zoeken in die gronden, welke de Godsdienst van den gezegenden Verlosser, waarin ook de Overledene een hartelyk belang stelde, ons oplevert.

MEDEN den 27 Juny 1802.

J. J. DAMSTE, *Predikant.*

---

*** Zoo zeer wy ons onlangs verheugden over de geboorte, zoo zeer betreuren wy thands het verlies van ons jongste Dogtertje ALAGONDA; 't welk ons in de jongst gepasseerde nagt door den bittren dood ontrukt wierd. Hetzelve stierf, na een kortstondige leeftyd van ruim zes weeken, aan de gevolgen eener hevige Stikzinking: en wy vinden ons dus in de treurige verpligting om van deze, ons zoo treffende, gebeurenis aan onze Vrienden, en aan allen, die in onze droefheid zoo wel als in onze vreugd deelen, kennis te geven. Wy voldoen hier aan op eene thands zeer gebruiklyke wyze, en houden ons van de deelneming onzer Vrienden en Bekenden verzeekerd.

GRONINGEN den 30 Juny 1802.

J. WERUMEUS BUINING,
G. C. BUINING,
Geb. OUDEMAN.

---

*** Het heeft den Vrymagtigen beschikker onzer Lotgevallen behaagt, myn waarde Echtgenote GEERTRUIDA KNYPENGA, na een kortstondige ziekte in den Ouderdom van byna 39 Jaren, in het 18de onzer Echtvereniging, haar leven heden te doen eindigen.

Hoe groot haar verlies ook moge zyn, en door my, en vyff Kinderen word betreurd, berust ik in den wil van den Alregeerder, met die troostvolle hoop, dat de verwisselingh voor haar zalig zyn zal. ——

Geve hier door van dit smertelyk verlies, kennis aan Naastbestaanden, Vrienden en Bekenden, verzoek my met Brieven van Rouwbeklag te verschoonen.

GRONINGEN den 1 July 1802.

WYTZE TEN CATE.

---

Pryzen der Granen enz. op de Koorn-Beurs te Groningen, van den 29 Juny.

| | | |
|---|---|---|
| Ommel. Tarwe | 118, 119, 120 ℔ | à 11 gl. 5, 10, 15 st. à 12 gl. |
| Oldamm. witte | 116, 117, 118 ℔ | à 11 gl. 6, 12, 18 st. à 12 gl. |
| Smodde idem | - - | à 9 gl. 5, 7, 10 st. |
| Ommeland. Rogge | 110, 111, 112 ℔ | à 9 gl. 6, 8, 12 st. |
| Sappemeerster idem | 110, 111, 112 ℔ | à 9 gl. 6, 8, 12 st. |
| Oldamm. W. Garst | 92, 94, 95 ℔ | à 6 gl. 2, 6, 10 st. |
| Ommel. idem | 90, 92, 94 ℔ | à 5 gl. 16, 17, 18 st à 6 gl. |
| Oldamm. Zom. idem | 92, 94, 96 ℔ | à 5 gl. 10, 13, 15 st. |
| Ommel. idem | 90, 92, 94 ℔ | à 5 gl. 6, 8, 10 st. |
| Varkens Voer idem | - - | à 5 gl. 1, 3 5 st. |
| Dikke en Fr. Haver | 78 80, 82 ℔ | à 3 gl. 10, 12, 14 st. |
| idem - | 75, 76, 77 ℔ | à 3 gl. 7, 8, 9 st. |
| Voer idem | 66, 67, 68 ℔ | à 3 gl. 4, 5, 6 st. |
| Zond. Wigt idem | - - - | à 2 gl. 16, 17, 18 st. à 3 gl. |
| Zwarte Kral | 72, 73, 74 ℔ | à 3 gl. 3, 4, 5 st. |
| Kaapsebonen | - - | à 6 gl. 4, 6, 8 st. |
| Boter | - - - ½ Ton | à 26 gl. 5, 10, 15 st. |
| ——— | - - - ¼ —— | à 12 gl. 5, 10, 15 st. |
| ——— | - - - ⅛ —— | à 6 gl. 2, 4, 6 st. |

---

Pryzen der Granen enz. op de Koorn-Beurs te Amsterdam, van den 28 Juny, die wy aan onze Lezeren voor *echt* mededelen.

| | | | Friesche en Holl. Zak | 't Groning. Mudde |
|---|---|---|---|---|
| 't Last W. B. Poolf. Tarwe | 126 pond | *f* 340 ggl. | *f* 13 gl. 4 st. 7 pn. | *f* 14 gl. 8 st. 7 pn. |
| ——— idem - | 121 pond | à 310 ggl. | à 12 gl. 1 st. 2 pn. | à 13 gl. 3 st. 0 pn. |
| ——— idem, in pub. Veil. | 120 pond | à 314 ggl. | à 12 gl. 4 st. 2 pn. | à 13 gl. 6 st. 6 pn. |
| ——— M. Pruissische Rogge | 126 pond | à 240 ggl. | à 9 gl. 6 st. 11 pn. | à 10 gl. 3 st. 10 pn. |
| ——— idem - | 120 pond | à 225 ggl. | à 8 gl. 15 st. 0 pn. | à 9 gl. 10 st. 14 pn. |
| ——— Rostokse idem | 113 pond | à 210 ggl. | à 8 gl. 3 st. 5 pn. | à 8 gl. 18 st. 3 pn. |
| ——— Friesche W. Garst | 97 pond | à 158 ggl. | à 6 gl. 2 st. 14 pn. | à 6 gl. 14 st. 1 pn. |
| ——— Zomer idem | 95 pond | à 136 ggl. | à 5 gl. 5 st. 12 pn. | à 5 gl. 15 st. 6 pn. |
| ——— Friesche Haver | 90 pond | à 106 ggl. | à 4 gl. 2 st. 7 pn. | à 4 gl. 9 st. 15 pn. |
| ——— idem - | 86 pond | à 94 ggl. | à 3 gl. 13 st. 2 pn. | à 3 gl. 19 st. 12 pn. |
| idem - | 84 pond | à 90 ggl. | à 3 gl. 10 st. 0 pn. | à 3 gl. 16 st. 5 pn. |
| ——— Voer idem | 78 pond | à 82 ggl. | à 3 gl. 3 st. 12 pn. | à 3 gl. 9 st. 9 pn. |
| ——— idem - | 68 pond | à 72 ggl. | à 2 gl. 16 st. 0 pn. | à 3 gl. 1 st. 1 pn. |

Amersfoortsche Boekweit 115 à 116 pond 60 £. — Bredasche idem 110 pond 57 £. — Zeeuws, Overmaas, Voorlands, Friesche, Ommelander, Hooglandsch, Oldamm en Oostvries Koolzaad 65 à 70 £. — d'Aam Raapoly 64½ à 65 gl. — Lynoly 75 à 75½ gl. — Hennipoly 84 à 84½ gl. — 't 1000 Raapkoeken 65 à 70 gl. — 't 100 Lynkoeken 9 à 10 gl.

Tarwe en Rogge in een doen by vorige pryzen; Garst als vooren; Haver in een doen; Boekweit willig; Bonen, Koolzaad en Oly pryshoudende, 'er was een klein partytje Nieuw Aweelzaad aan en viel mooy van qualiteit.

---

De Gerechtelyke Beschryvinge zynde uitgebracht, over de Nalatenschap van wylen ELLEGYN BERENDS Weduwe van HINDRIK JACOBS BERGE, te *Oldenzyl*, of elders in de Jurisdictie van *Zandeweer* cum annexis gelegen; zoo worden diens Crediteuren gewaarschouwt, hunne pretensien voor den 26 Augustus aanstaande, te laten aanteken; te Lande by den Gerichts Wedman H. MEINARDI, of in de Stad, by 's Hoves Deurwaarder van het *Hunsingo Quartier.*

Alle die gene welke enige Gelden, Effecten of Papieren onder zich hebben, behorende tot de boedel van Wylen HINDRIK TJEERDS, geboortig van *Wehe*, overleden in dienst van de Heer J. J. DURLEU, Heer van *Bellingeweer*, of die eenige prætensie hebben ten laste van, of op deszelfs Nalatenschap, worden Gerichts wegen gelast, daar van binnen *Zes* weeken opgave en aantekening te doen, of te laten doen, by B. SWAAGMAN Gerichts Wedman van *Winsum* en *Bellingeweer* of by HARMANNUS VINK woonagtig te *Bellingeweer.*

*Actum in Judicio* van WINSUM & BELLINGEWEER den 6 July 1802.

G. REINDERS, *Richter.*

KORNELIS WIBBES te *Cloosterbuuren*, waarschouwt door dezen Elk en een Iegelyk, dat aan deszelfs Huisvrouw JOHANNA HINDRIKS, niets gecrediteerd mag worden; alzo de Ondergetekende na dato dezes geene betaaling zal doen.

CLOOSTERBUUREN den 29 Juny 1802. KORNELIS WIBBES.

H. COOPS in q^lté, zal op *Maandag* den 5 July 1802., 's avonds te 7 uuren, ten Huize van Monsr. W. WARREN in *'t Tyger Paard* voor Ebbinge Poort, publyk op Strykgelds Conditien voor de tyd van twee agter eenvolgende Jaaren te Verhuuren: Agt Grazen LAND onder *Selwert* in de Padpoel geleegen, zoo laatst by HINDRIK ABRAMS in Huure is gebruikt geweest, aanvang nemende op den 6 July 1802., en eindigende met Midwinter 1803. Zoo nader in de Conditien van Verhuuringe zal zyn gespecificeert.

De Schultz BUIREMA in q^lté, presenteert onder *Houtkopers*, *Aannemers* en *Mastemakers* te Verkoopen: Een beste Lading zwaare OOSTZEESCHE GREINEN ZAAGBALKEN, en eenige dito tot beste Masten en Molenroeden, alle in diversche lengte en dikte, zelfs eenigen over de 60 Voeten en zwaar na rato, (zoo nieuws uit *Elbing* aangebragt) als mede een beste Lading mooy vris NOORDSCH HOUT, bestaande in een mooy groot party beste Vuuren Zaagbalken, en een groot party beste Juffers, alle in diversche en onderscheiden lengten; voorts een party Deelen, Ellens en Stengen. Welke Verkoopinge zal zyn op aanstaande *Maandag* den 5 July 1802., 'snademiddags precies om 2 uuren, by de Zaagmolen *de Gidion* onder *Helpman*, buiten het Kleine Poortje by *Groningen.*

---

De Procureur H. BROUWER in q^lté, gedenkt op *Maandag* den 5 July 1802., 's avonds te 6 uuren, ten Huize van L. V. D. MOLEN aan de Groote Markt, publyk by Strykgeld te Verkoopen: Een wel ter Neeringstaande BEHUIZINGE in de Oude Boteringe-straat zynde de hoek van Broer straat, waar in een Voorhuis, 7 Vertrekken, Zolders en een Provisiekelder; zo thands door de Boekverk. P. DOEKEMA en Vrouw in Eigendom word bewoond, kunnende deze Behuisinge Zaturdag voor, en op den Verkoopdag 's morgens van 10 tot 12, en 'snamiddags van 2 tot 4 uur in oogenschyn worden genomen. Om op primo November 1802. of vroeger te aanvaarden, breder in de aangeslagene Bill. en Koopconditien gespecificeerd. Verder kan een gedeelte van 't Koopschat er over blyven staan na 4 pro Cent.

De Procureur E. UILENBERGH in q^lté, gedenkt op *Maandag* den 12 July 1802., 'savonds te 6 uur, ten Huize van de Kastelein F. OTTENS, buiten de Oosterpoort alhier in *de la Solitude*, publiek by Strykgeld te Verkoopen: Een wel doortimmerde BEHUISINGE met een groote Tuin er agter, benevens een ruime Schuur en Stalling, zynde alles vry eigen Grond, staande en geleegen buiten de Oosterpoort op de hoek van de Houtzagers-steeg, zo door de Heer E. T. VAN BERCKEL als Eigenaar word bewoond en gebruikt, om op 1 November 1802 te aanvaarden, en kan den 10 en 12 July eerstkomende 's voormiddags van 9 tot 12 en 's namiddags van 2 tot 5 uuren, door g gadigden in ogenschyn worden genomen, breder in de aanslagen en Conditien vermeld.

De Procureur J. VERSTEEGH in q^lté, gedenkt op *Maandag* den 12 July 1802., 's avonds te 7 uuren, ten Huize van de Kastelein BEREND JELLES aan de Noorder Haven in *'t Schippers Gezelschap* te *Groningen*, publyk by Strykgeld te Verkoopen: Een extra welbezeild TJALKSCHIP de *Vrouw Margaretha* genaamt, zynde in den Jaare 1800 nieuws uitgehaalt, groot plus minus 50 Haver Lasten, voorts met deszelfs Opgoed, benevens Ankers, Touwen en Koks-Gereedschappen, zo door LOUWERENS HINDRIKS is uitgehaalt en bevaren, thands liggende in de Noorder Haven by de Kraan alhier, alwaar het dagelyks in ogenschyn kan worden genomen. Om voort te aanvaarden by gereed geld.

---

De Procureur J. VERSTEEGH in q^lté, gedenkt op *Donderdag* den 15 July 1802., 's avonds te 6 uuren, ten Huize van de Kastelein OLCHERT HEYKENS in de Ooster straat, publyk by Strykgeld te Verkoopen: I. Een WONING ten Zuiden in de Kosters Gang, zoo door Wylen ANNIGJEN BOOMGAARTS in Eigendom is bewoond. II. Een KAMER mede aldaar, swettende ten Westen van No. 1., zoo door de Weduwe van J. MUUR in huure word bewoond. III. Een dito swettende ten Oosten van No 1., zoo door GERRARDUS HELPMAN in huure word bewoond. IV. Een dito ten Oosten van No. 3., zoo door de Weduwe M. HUMERS in huure word bewoond. V. Een dito ten Oosten van No. 4., zoo door de Weduwe SMITS in huure word bewoond. VI. Een dito ten Zuiden in de Korfmakers Gang zoo door JAN SWAAN en Vrouw in huure word bewoond. VII. Een dito ten Noorden in de Beuls Gang, zoo door MICHIEL MEYER in huure word bewoond. VIII. Een dito aldaar, zoo door ANTOON CLAASSENS en Vrouw in huure word bewoond. IX. Een dito ten Noorden in de Molenstraat, zoo door JACOBUS WILLEKES en Vrouw in huure word bewoond. X. Een WONING ten Oosten in de Hanebieters Gang, zoo door de Weduwe van C. WOLTERS in huure word bewoond. *Alles* breder in de Billetten vermeld.

Met consent des Rechts, gedenken de Kinder van wylen T. CLASEN, op *Vrydag* den 16 July 1802. 's avond 5 uur, ten Huize van ROELF EPPES te *Wester-Embden*, Publyk op Strykgelds Conditien te laten Verkopen: hunne deftige BOEREN PLAATS, groot pl. min. 50 Grazen Kostlyk GROEN en BOUWLAND, staande en gelegen te *Wester-Embden*, doende tot Huur 120 Car. Guld.

Ook zal *Woensdag* en *Donderdag* zynde den 21 en 22 July daar aanvolgende, op Boelrechts Conditien worden Verkogt, *'t Koorn* op de wortel staande, enige Grazen *Topgras*, *Weiden*, en *Naweiden*, alsmede, de *Levendige Have*, *Boeren Gereedschap*, en den geheelen *Inboedel*, zullende de Levendige Have de eerste dag worden gepresenteerd.

*** Uit de hand te Koop eene aanzienlyke party beste SCHEERWOLLE. Te bevragen by den Drukker dezer.

---

Te Groningen by LEONARD BOLT, Boekdrukker der Ommelanden in de oude Ebbinge straat.